2011年12月英语四级考前冲刺翻译攻略 PDF转换可能丢失图 片或格式,建议阅读原文

https://www.100test.com/kao_ti2020/647/2021_2022_2011_E5_B9_ B412_E6_c83_647156.htm 2011年12月英语四六级、英语三级考 试翻译攻略与四级考试中翻译与写作题型相关。 1. 绝对不能 忽视以前词汇语法的单项选择题,尽量在以前的词汇题中挖 掘新四级翻译考点例: The author was required to submit an abstract of about 200 words together with his research paper. 上面这 道题是2004年1月份四级考试的一道词汇单选题,同学们不难 发现,句中的submit(提交)这个考点词在2006年6月的新四 级的翻译题中再次出现,这足以说明以前的词汇语法题目的 考点与新题型中的翻译题考点具有延续性与继承性。这种考 点延续的例子很多,由于篇幅所限,就不一一列举,以下举 几个典型例子,以前词汇题考点,在未来的翻译中很可能考 到的,抛砖引玉,希望引起考生重视。例1:He gave a pledge to handle the affairs in a friendly manner。来源:上百考试题网 校,考试轻松过关【考点探究】本题为2003年6月四级考试 的词汇单选题, handle the affairs in a friendly manner (以友好 的方式处理事务)是一个核心表达,很有可能在翻译中考查 。因为在这句话中,出现了考点叠加的现象:第一,give a pledge to do sth (承诺做某事);第二,handle(处理)这个 核心动词的用法;第三,in。..manner(以。..方式)这个重 要短语;考生一定要清楚,在复习词汇单选题的时候,出现 考点叠加的地方一定要高度重视,容易命题。例2:You will not be particular about your food in time of great hunger 【考点探 究】be particular about your food (对食物挑剔)这个核心短语

很可能成为翻译考点。除了这个表达外,还可以用be Oselective about your food 进行替换,这就反映了表达的多样性。 2. 多背搭配,同时利用经典搭配多造句子,完善语法结构。同时可以提高自己的写作水平,一举两得。 3. 强化重点语法知识。如倒装结构、虚拟语气、比较结构、定语从句、状语从句、非谓语动词等。 4. 深度分析已考翻译试题,全面掌握挖掘潜在考点,学会举一反三。以上是对四级翻译冲刺部分复习的几点建议,寥寥几句,希望对广大考生有所帮助。相关推荐:#0000ff>轻松过关四六级:翻译透视汇总#0000ff>2011年12月英语四级常用翻译技巧编辑推荐 100Test下载频道开通,各类考试题目直接下载。详细请访问www.100test.com